



# Miej coraz więcej

Dbanie o rodzinę, mówienie o rodzinie, dostrzeganie jej problemów i potrzeb stało się modne. I dobrze! Bo kto wie, czy nie był to „ostatni dzwonek”, aby zahamować alarmujące demograficzne tendencje. Zaczęło się w naszych samorządach i odbiło głośnym echem w kraju. Bo przecież Program Ogólnopolskiej Karty Dużej Rodziny, czyli rządowy system zniżek dla rodzin wielodzietnych jest uzupełnieniem lokalnych kart, które wcześniej zostały wprowadzone i doskonale sprawdzają się we wszystkich miastach - przynajmniej w Metropolii „Silesia”.

## Niech nas powoli przybywa

To tak, jak podkreśla prezydent Siemianowic Śląskich Jacek Guzy, gdzie działa „Siemianowicka Karta Rodziny 3 i więcej”: - Dbanie o dobrą kondycję rodziny w wielu jej wymiarach leży w interesie nas wszystkich. Powinniśmy dbać, aby powolutku zaczęło nas przybywać, stąd też jestem otwarty na wszystkie pomysły i rozwiązania, które ułatwiają ten proces. Właśnie po to są wprowadzane u nas różne rozwiązania, aby potencjalnych rodziców przekonać do posiadania

## NIE MÓWCIE, ŻE SENIORZY NIE SĄ MŁODZI!



Trzeci Kongres „Obywatel Senior” odbył się niedawno w Parku Śląskim pod honorowym patronatem Anny i Bronisława Komorowskich oraz rzecznika praw obywatelskich prof. Ireny Lipowicz. Był to dwudniowy zjazd organizacji senioralnych. Były wykłady, prelekcje, ale też po prostu

dobra zabawa. Z seniorami spotkał się m.in. europoseł prof. Jerzy Buzek, obecni byli przedstawiciele samorządów realizujących programy pomocy dla seniorów. Prezydent Mysłowic Edward Lasok odebrał wówczas przyznany miastu certyfikat „Gmina Przyjazna Seniorom”. ●

dzieci. Jak zapewne każdy rodzic powie, nie ma nic ważniejszego w życiu niż dzieci. Karta rodziny wpisuje się w to wyśmienicie.

Podobnego zdania jest prezydent Sosnowca Kazimierz Górski. - Rodziny wielodzietne potrzebują wsparcia praktycznie w każdej sferze życia. Dzięki programowi „Miej więcej” mogą skorzystać

z tańszych wstępów na baseny, do muzeów czy kina. To bardzo ważne, aby rodziny czuły, że mają wsparcie samorządu - podkreśla prezydent Górski. I dodaje: - Wydział Polityki Społecznej realizujący program wydał już 2161 kart. Ten program to po prostu strzał w dziesiątkę! Z pewnością będziemy go kontynuować.

## Coraz więcej dla seniorów

Rodzina to nie tylko mama, tata i dzieci. A gdzie babcia, dziadek? Demografia opiera się nie tylko na założeniu: im więcej dzieci, tym lepiej, lecz także na dbałości o zdrowe społeczeństwo. A to jest niezależne od wieku. Dlatego w większości miast Metropolii wprowadzone zostały (podobne do kart dla rodzin wielodzietnych) karty dla seniorów. W Zabrze np. w czerwcu ruszył program zniżek dla seniorów, którzy ukończyli 65. rok życia. Podczas gdy korzystanie z „rodzinki”, jak zwykle się mówi o programie dla rodzin wielodzietnych, wymaga złożenia wniosku o wydanie imiennej karty, seniorom do uzyskania rabatów wystarczy dowód osobisty lub inny dokument potwierdzający tożsamość i wiek. ●

► **Metropolia jest dla każdego pokolenia - czytaj str. 3**

**Wsparcie dla rodzin wielodzietnych i dla seniorów. Aby czuli radość życia. To jest hasło: „Miej więcej”**

## TO JUŻ PEWNE. DWIE WIEŻE DO LIFTINGU!

# Miasto uratuje górniczy symbol Świętochłowic

Świętochłowice otrzymały ponad 5 mln zł na ratowanie zabytkowych wież wyciągowych dawnej kopalni „Polska”. Uzyskane dofinansowanie pozwoli na ich rewitalizację, a także stworzenie nowej, atrakcyjnej przestrzeni kulturalno-rozrywkowej. - Projekt zakłada rewitalizację zabytkowych wież. U ich podnóża powstanie też budynek mieszczący przestrzeń do organizacji wydarzeń kulturalnych. Dużą atrakcją będzie wielofunkcyjny kompleks, który oprócz podstawowej funkcji kulturalnej ma zawierać również część rekreacyjną oraz ekspozycję plenerową maszyn i urządzeń związanych z wydobyciem węgla - mówi Dawid Kostempki, prezydent Świętochłowic.

Strefy wokół wież zostaną połączone ścieżką dydaktyczną w formie labiryntu przedstawiającego żywość i środowiska charakterystyczne dla pracy pod ziemią. Będą opowiadać o wodzie, ziemi, powietrzu, stali i drewnie. I tak np. w strefie edukacyjnej: woda - powstanie betonowy basen o głębokości 10 cm. Będzie go można przekraczać „suchą nogą” po kamiennych płytach wystających ponad powierzchnię wody. Część tafli przykryje „scena na wo-

dzie”. Kształt sceny i widowni będzie przypominał mały amfiteatr. Zimą basen będzie mógł pełnić rolę naturalnego lodowiska. Inny przykład to strefa: powietrze, gdzie dużą atrakcją będzie park linowy z huśtawkami. Zostanie on podwieszony do konstrukcji wieży. Na początku ścieżki dydaktycznej znajdują się: infokiosk (historia KWK „Polska”) i stała ekspozycja plenerowa. W ramach rewitalizacji wybudowana będzie też droga dojazdowa, powstaną miejsca parkingowe, a całość zostanie uporządkowana i ogrodzona. Planowane jest również wykonanie podświetlenia obiektów.

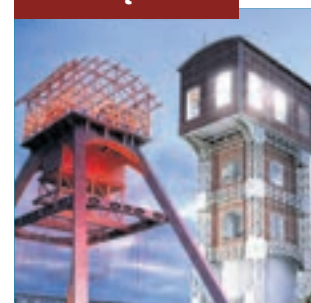
Warto przypomnieć, że dwie wieże, będące symbolem górniczej przeszłości Świętochłowic, należały do struktur KWK „Polska”. Kopalnię budowano w latach 1870-1873. Jej właścicielem był twórca śląskiego imperium przemysłowego Guido Henckel von Donnersmarck. Ostatnią tonę węgla wydobyto w 1998 r. Wieża szybu I - basztowa powstała w 1908 r., zaś szybu II - kozłowa w latach 1889 do 1891. Obiekty wpisane do rejestru zabytków, już dziś, w opinii wielu mieszkańców Świętochłowic, są symbolem miasta. ●

## TAK JEST



► Zakończenie inwestycji zostało zaplanowane na 30 czerwca 2015 r. Całkowita wartość projektu wynosi ok. 6 mln zł, a suma dofinansowania przekracza 5 mln zł i stanowi 85 proc. kosztów kwalifikowanych

## TAK BĘDZIE



Nowa przychodnia w sosnowieckim szpitalu miejskim błyszczy świeżością. Na modernizację szpitala potrzeba było w czasie czterech lat ok. 55 mln zł. Teraz trzeba wyłożyć jeszcze ponad 38 mln zł. Na co? CZYTAJ STR. 2



**Teatr Śląski i Malarnia. To tam „Rajcula warzy”. Ale nie tylko ona warzy przednią sztukę. Kto jeszcze? CZYTAJ STR. 4**

Na Burlochu jest sztuczna trawa najwyższej jakości. Taka sama, jak w stolicy Walii - Cardiff, gdzie odbył się finał jednego z europejskich pucharów klubowych w rugby. Dla kogo jest i kogo zaprasza Burloch? CZYTAJ STR. 3

## WIEŚCI Z METROPOLII

## Kto do oceny?

● W ramach realizacji projektu pn. „Ocena kondycji ekonomicznej osób fizycznych i podmiotów gospodarczych w kontekście dynamiki rozwoju społeczno-gospodarczego miast Górnośląskiego Związku Metropolitalnego wraz z opracowaniem Programu Rozwoju Gospodarczego Metropolii „Silesia” do 2025 r.” w maju br. firma Deloitte – będąca wykonawcą <<Ekspertyzy globalnych trendów gospodarczych w kontekście potrzeb rozwojowych Metropolii „Silesia”>> – zrealizowała w dniach 5 i 27 maja dwa spotkania ekspertów oraz analityków z wybranych dziedzin gospodarki. Jedno spotkanie odbyło się w Warszawie i zgromadziło ekspertów nie związanych z naszym regionem, ani z naszymi miastami. Natomiast drugie spotkanie było adresowane właśnie do przedstawicieli lokalnych środowisk gospodarczych. Taki podział miał na celu zebranie możliwie szerokiego wachlarza opinii i sugestii, a być może także poznania stereotypów funkcjonujących na temat naszych miast. W dwóch panelowych spotkaniach udział wzięli przedstawiciele lokalnych i ogólnopolskich organizacji gospodarczych. Wspólnym motywem przewodnim była też dyskusja nad mocnymi stronami i słabościami głównych branż gospodarczych funkcjonujących na terenie Metropolii „Silesia” oraz wyzwaniem stojącymi przed nimi w obliczu globalnej konkurencji. ●

## Jednogłośnie aprobatą

● Po raz kolejny okazało się, że praca Zarządu GZM zyskała pełną aprobatę przedstawicieli miast zasiadających w Zgromadzeniu. We wtorek 3 czerwca br. odbyło się Zgromadzenie Górnośląskiego Związku Metropolitalnego, na którym przyjęto uchwałę w sprawie rozpatrzenia i zatwierdzenia sprawozdania finansowego oraz sprawozdania z wykonania budżetu Górnośląskiego Związku Metropolitalnego za 2013 rok. Udzielono również Zarządowi Górnośląskiego Związku Metropolitalnego absolutorium za 2013 rok. Obydwa uchwały zostały przyjęte jednogłośnie. Przewodniczący Zarządu GZM Dawid Kostempski przedstawił wcześniej w krótkiej prezentacji najważniejsze działania Związku w ubiegłym roku. ●



## Dziś poradnia, jutro reszta

Nowa przychodnia wyremontowana kosztem 4,5 mln zł to kolejna inwestycja w sosnowieckim szpitalu miejskim. W przychodni przy ul. Szpitalnej działają poradnie: ogólna, nocna i świąteczna na opiekę zdrowotną. W budynku są też poradnie specjalistyczne m.in.: proktologiczna, chorób piersi, leczenia bólu i onkologiczna. Pacjenci mają trzy możliwości rejestracji: osobiście, telefonicznie oraz za pomocą internetu.

## Szpital ma wciąż śmiałe plany

– Kolejne etapy inwestycji nie byłyby możliwe bez wsparcia miasta. Dążymy do tego, aby za dwa lata szpital był wyremontowany w całości. Jest na to szansa, bo służba zdrowia łączy w Sosnowcu wszystkich – mówi Artur Nowak, prezes zarządu sosnowieckiego szpitala miejskiego. Jesienią 2010 r. szpital kosztem 11 mln zł przebudował i gruntownie zmodernizował pomieszczenia

na potrzeby oddziału położniczo-ginekologicznego i oddziału noworodków. W kolejnych latach modernizację przeszedł oddział chirurgii urazowo-ortopedycznej, geriatry i także przychodnia rehabilitacyjna. – Mam nadzieję, że już niebawem ruszy budowa zupełnie nowego bloku operacyjnego w nowym, niezależnym pawilonie – mówi o planach prezydent Sosnowca Kazimierz Górski.

## To, co nowe, dobrze widać

Zmienił się też wygląd szpitala. Termomodernizacja budynków głównych przy ul. Zegadłowicza i ul. Szpitalnej jest zakończona. – Mamy nowy system ogrzewania. Inwestycja w infrastrukturę zamknęła się kwotą 20 mln zł. W tym roku planujemy jeszcze zmodernizować pomieszczenia pracowni diagnostycznych i izby przyjęć – tłumaczy Aneta Kawka, dyrektor ds. administracyjnych. ●

## ZDANIEM WŁADZY

## Kazimierz Górski, prezydent Sosnowca:

Zmieniamy nasz szpital. Nie jesteśmy w stanie zrobić tego w ciągu kilku miesięcy, ale w ciągu kilku lat – owszem. Do tej pory wydaliśmy ok. 55 mln zł. To niebagatelna kwota, a proszę pamiętać, że przed nami kolejne inwestycje. Najważniejsza z nich to budowa nowego bloku operacyjnego. Chciałbym też bliższej współpracy ze szpitalami wojewódzkimi. Dla mnie i moich współpracowników służba zdrowia jest najważniejszą gałęzią życia samorządu, dlatego dalej będziemy wspierać i pomagać szpitalowi w jego unowocześnieniu.

## Arkadiusz Chęciński, wicemarszałek śląski:

Trzeba zmienić podejście do służby zdrowia. Konkurencja jest zdrowa, ale nie na tym polu. Szpitale miejskie nie powinny rywalizować z wojewódzkimi i odwrotnie, bo nikomu to na dobre nie wychodzi. Chcę podkreślić, że jako marszałek często podaję Sosnowiec za przykład. Tu zmiany w służbie zdrowia są przeprowadzane bowiem wzorowo. ●

## PODPATRZONE, czyli INDUSTRIADA na wysokiej fali



► Wszystko było rekordowe! Rekordowo kapryśna pogoda, rekordowa liczba osób odwiedzająca rekordową liczbę 43 zabytków techniki, rekordowa liczba ponad 300 darmowych atrakcji dla dzieci i dorosłych. INDUSTRIADA 2014 zachęciła do wyjścia z domu ponad 77 tys. ludzi. To o ponad 2 tys. więcej niż w ubiegłym roku. Największym zainteresowaniem cieszyła się plaża z kopalnianym szybem w tle przygotowana przez Zabytkową Kopalnię Guido, którą odwiedziło aż 7 tys. osób. Wśród zabytków, które zanotowały największy wzrost frekwencji jest m.in. Galeria Szyb Wilson (wzrost o 50 procent). Natomiast wśród obiektów zaprzyjaźnionych największą popularnością cieszyły się m.in. Porcelena Śląska w Katowicach (4.600 zwiedzających) i Huta Królewska w Chorzowie (1.200 gości). ●

## Łączę się z Tobą światłowodem...

Może jeszcze nie teraz, ale już niedługo. Bo dzięki realizacji projektu „Rozwój Społeczństwa Informatycznego w Zagłębiu Dąbrowskim – Gmina Sosnowiec” do końca 2014 roku powstaną ok. 74 kilometry internetowej sieci w technologii światłowodowej. Sieć obejmuje zasięgiem wszystkie dzielnice Sosnowca: od Miłowic, przez Stary Sosnowiec, Śródmieście, Pogoń Środulę, do Zagórze, Modrzejowa, Niwki, Klimontowa, Porąbki, Juliusza, Kazimierza, po Ostrów Górnicy i Maczki. Do sieci podłączonych będzie ponad 240 instytucji. Oprócz dostępu do internetu w placówkach, będzie można połączyć się z siecią za pomocą 38 hot spotów oraz 9 infokiosków. W tych miejscach każdy będzie mógł mieć dostęp do stron internetowych czy sprawdzić swoją pocztę elektroniczną. Nowa sieć poprawi też jakość sygnału i wpłynie na obniżenie cen usług telekomunikacyjnych. Całkowity koszt inwestycji wynosi 22,5 mln zł, z czego 18,3 mln zł to dofinansowanie. ●

## Jesteśmy liderem. Katowice mają ABSL Excellence Award



Podczas V Konferencji ABSL w Poznaniu po raz kolejny przyznano ABSL Excellence Awards. Statuetka w kategorii „miasto” powędrowała do Katowic, które są dziś liderem w kategorii procentowego wzrostu zatrudnienia w centrach usług. Inwestorzy doceniają również otwartość władz na współpracę i liczne inicjatywy poprawiające klimat inwestycyjny sektora.

## Naj... w Polsce i całej Europie

Według danych ABSL w centrach usług z kapitałem zagranicznym działających na terenie całego kraju pracuje już prawie 130 tys. specjalistów. W ciągu ostatnich

dwa lat Polska stała się liderem Europy i znajduje się w pierwszej trójce najlepszych lokalizacji dla usług biznesowych na świecie.

– Podejmując decyzję o przyznaniu nagrody, braliśmy też pod uwagę także takie czynniki, jak kreatywne wsparcie współpracy ze środowiskiem akademickim i tworzenie klimatu sprzyjającego rozwojowi sektora – mówi Paweł Panczyj, dyrektor zarządzający ABSL.

– Staramy się tworzyć jak najlepsze warunki dla obecnych, jak i potencjalnych inwestorów. Cieszymy się, że nasze starania zostały docenione. W przyszłym roku chcielibyśmy u nas gościć przedstawiciele

li sektora nowoczesnych usług biznesowych podczas dorocznej konferencji ABSL. Odpowiednim miejscem dla tak ważnej konferencji byłoby Międzynarodowe Centrum Kongresowe w Katowicach, które będzie największym obiektem tej klasy w Polsce – mówi Marcin Krupa, wiceprezydent Katowic.

## Może i u nas będzie Albright?

Konferencja ABSL jest wydarzeniem cyklicznym, które na stałe wpisało się już do kalendarza najważniejszych wydarzeń branżowych w Europie i ważnych spotkań liderów biznesowych w kraju. Co roku konferencja przyciąga kilkuset

gości, w tym ważne osobistości życia politycznego i gospodarczego. Gościem specjalnym tegorocznej edycji była Madeleine Albright, była sekretarz stanu USA i jedna z najbardziej wpływowych postaci międzynarodowej sceny politycznej oraz gospodarczej. ● (WEZ)

**Jesteśmy dzisiaj w pierwszej trójce najlepszych lokalizacji dla usług biznesowych**



► Prace idą pełną parą. Potrwają jeszcze do końca grudnia 2014 r.

# Każde pokolenie ma plus



Specjalne programy dla seniorów oraz karty uprawniające do różnych zniżek to już dzisiaj nie wyjątek, lecz niemal norma.

W Bytomiu od sierpnia 2013 r. działa program Bytomska Karta Seniora. Mogą się o nią ubiegać ci, którzy ukończyli 65 lat. Lista partnerów to na razie kilkanaście firm i instytucji. Senior z kartą może korzystać ze zniżek na niektóre imprezy w Bytomskim Centrum Kultury, zapisać się do Miejskiej Biblioteki Publicznej bez opłaty ewidencyjnej, a w wybranych punktach taniej kupić np. okulary czy naprawić samochód.

Karta seniora w Chorzowie staje się coraz bardziej popularna. Rozdano już tysiąc sztuk. Seniorzy pobrali też prawie 3 tys. wniosków, a oferta zniżek ma się powiększać. Basen za 2 zł, spektakl za 29 zł, tańsze bilety na wydarzenia w miejskich instytucjach kultury - to tylko część oferty dla chorzowskich seniorów. Od listopada 2013 r. działa program „Chorzów 60+”. W wybranych restauracjach, kawiarniach, hotelach czy taksówkach seniorzy mogą liczyć na rabaty. W programie może wziąć udział każdy, kto ukończył 60. rok życia. Wy-

starczy udać się do jednego z 22 punktów i odebrać pakiet „Chorzów 60+”. Do karty dołączana jest lista partnerów oraz wykaz darmowych zajęć dla seniorów.

W Mysłowicach tak dba się o starszych, że miasto ma certyfikat gminy przyjaznej seniorom za program „Złota Jesień”.

W Sosnowcu prawie 30 firm i instytucji zgłosiło akces do programu „Aktywny Senior 60+”. Od stycznia br. ci, którzy ukończyli 60 lat, mogą skorzystać ze zniżek w instytucjach kultury, sportu oraz w punktach usługowo-handlowych. Są to rabaty m.in. w salonach fryzjerskich, u optyka, w muzeum, Teatrze Zagłębia i w obiektach Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji.

W Świętochłowicach, każdy mieszkaniec powyżej 60. roku życia w ramach akcji „Kawa dla seniora” może odebrać w wybranych punktach kupony uprawniające do zakupu kawy lub herbaty za złotówkę w lokalach gastronomicznych znajdujących się na terenie miasta.

W Tychach, w programie mogą wziąć udział mieszkańcy, którzy ukończyli 60 lat. Należy tylko zgłosić się w Biurze Obsługi Klient-

ta, które mieści się na parterze UM Tychy z dokumentem tożsamości, potwierdzającym datę urodzenia. Uczestnik programu otrzymuje kartę, uprawniającą do ulg i rabatów w instytucjach miejskich i w firmach, które uczestniczą w programie. Karta jest ważna z dokumentem potwierdzającym tożsamość.

W Zabrze zasada jest prosta. Uczestnicy programu otrzymują prawo do korzystania z ulg i rabatów w instytucjach i firmach, które miasto namówi do udziału. Nie będzie kart. Wystarczy dokument tożsamości ze zdjęciem.

## Seniorów nam przybywa

Dlaczego coraz więcej samorządów decyduje się na wprowadzenie programów dla seniorów? Odpowiedzią jest pewnie oklepany, choć prawdziwy, slogan o starzejącym się społeczeństwie. ●

**W województwie śląskim, 15 proc. to osoby po 65. roku życia. To ponad 690 tysięcy ludzi!**

## RODZINA NA TOPIE



● Programy dla rodzin wielodzietnych coraz lepiej funkcjonują. Z kart „rodzinkowych”, w większości miast Metropolii mogą korzystać również rodziny zastępcze i podopieczni całodobowych placówek opiekuńczo-wychowawczych (np. w Zabrze, Rudzie Śląskiej czy w Sosnowcu). Rudzka Karta Rodziny jest uznawana nie tylko w Rudzie. Dla dużych rodzin zniżki zaproponował m.in. Śląski Ogród Zoologiczny i Śląskie Wesołe Miasteczko.

● Uzupełnieniem „rodzinkowych”, miejskich kart jest ogólnopolska Karta Dużej Rodziny, o wydanie której już można składać wnioski.

● To rządowy system zniżek dla rodzin wielodzietnych. Przyznawana będzie każdemu członkowi rodziny z co najmniej trojgiem dzieci, a także rodzinom zastępczym i rodzinnym domom dziecka. Miejsca oferujące zniżki będą opatrzone logo „Tu honorujemy Kartę Dużej Rodziny”.

● Rodzicom karta wydawana jest dożywotnio, dzieciom do ukończenia 18 lub 25 lat w przypadku kontynuowania nauki. Niepełnosprawni dostaną kartę na czas trwania orzeczenia o niepełnosprawności. Karta przyznawana będzie bezpłatnie i bez względu na dochód.

● Szacuje się, że ze zniżek będzie mogło skorzystać nawet 3,4 mln osób, w tym ponad 2 mln dzieci.

## METROPOLIA NOWYCH INWESTYCJI

### W Zabrze znów wielkie otwarcie

Inwestycja goni inwestycję. Tym razem został otwarty 500-metrowy odcinek drogi dojazdowej do terenów inwestycyjnych, niezwykle ważny dla układu komunikacyjnego Zabrze. Dzięki wybudowaniu nowego odcinka, ul. Handlowa uzyskała połączenie ze stanowiącą część drogi krajowej nr 78 ul. Witosa. - To nie jest może długi odcinek, ale ważny. Wykonane prace pozwalają na oddanie do dyspozycji inwestorów kolejnych terenów w mieście - mówi prezydent Zabrze Małgorzata Mańka-Szulik. Tereny położone wzdłuż ulicy zostały uzbrojone,

powstały sieci wodociągowa oraz kanalizacji sanitarnej i deszczowej. Wykonano wjazdy na poszczególne działki. Jest kanał technologiczny na sieci, które powstaną w przyszłości (np. światłowodowy). - Dzięki przedłużeniu ulicy Handlowej położone tu działki uzyskały doskonałe skomunikowanie. Tereny te już wkrótce znajdą się w ofercie inwestycyjnej miasta - tłumaczy Rafał Kobos, pełnomocnik prezydenta miasta ds. inwestorów. Inwestycja pochłonęła 6,6 mln zł. Aż 5,6 mln zł stanowiło pozyskane przez samorząd unijne dofinansowanie. ●



► To nie jest może długi odcinek, ale ważny - przekonuje prezydent Zabrze

### Rudzka Burloch Arena zaprasza!

Ten obiekt ma za zadanie służyć mieszkańcom naszego miasta, jednocześnie tym wielbicielom wielu dyscyplin sportowych. Wierzę, że stanie się tętniącą życiem wizytówką Rudy Śląskiej! - podkreśla prezydent miasta Grażyna Dziedzic. Gościem specjalnym imprezy uroczystego otwarcia Burloch Areny był Jan Szymański, brązowy medalista Zimowych Igrzysk Olimpijskich w Soczi w łyżwiarstwie szybkim.

Choć oficjalne otwarcie było parę dni temu, z obietni przy ulicy Bytomskiej korzystać można było już tydzień wcześniej. - Jest ogólnodostępny. Ze względu na wprowadzone profesjonalne oznaczenia białych linii, boisko przeznaczaliśmy dla rugbystów. Pierwszeństwo zaś do użytkowania toru mają rolkarze - tłumaczy Aleksandra Poloczek, zastępca dyrektora Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji. - Zapraszamy

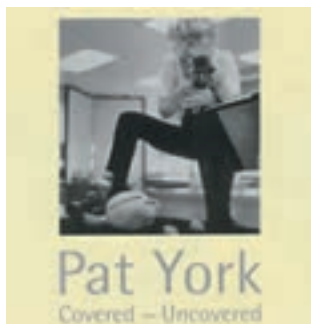
wszystkich, którzy chcą z obiektem skorzystać biegając, czy uprawiając nordic walking. Pamiętajmy jednak, by w tej drugiej sytuacji kijki były wyposażone w zabezpieczenia przed uszkodzeniem nawierzchni - dodaje.

Odnowione boisko do rugby znajdujące się w Orzegowie jest jednym z najlepszych w Polsce. - Na Burlochu położona jest sztuczna trawa najwyższej jakości. Ciekawostką jest, że tegoroczny finał jednego z europejskich pucharów klubowych w rugby rozgrywany był w stolicy Walii - Cardiff, gdzie położona jest dokładnie taka sama trawa, o takich samych parametrach, jak w Rudzie Śląskiej - zaznacza Wojciech Kołodziej, prezes IGLOO RUGBY CLUB Ruda Śląska. Burloch cieszy się także ogromnym zainteresowaniem rolkarzy. Trenuje tu lokalny śląski klub Silesia Skating. Wiele osób indywidualnie korzysta z toru. ●

## Lato w „Silesii” sprzyja miłośnikom fotografii

► Muzeum w Tychach zaprasza na wystawę fotografii Marii Lipok-Bierwiazzonek, dyrektora Muzeum Miejskiego w Tychach: wystawą tą autorka chce się pożegnać w związku z przejściem na emeryturę. „Moje tyskie niebo” to fotografie z lat 2004-2014. Wystawa potrwa do września.

► 8 lipca, w Galerii Pustej Centrum Kultury Katowice, rozpocznie się wystawa Pat York, amerykańskiej fotografi urodzonej na Jamajce. Zostanie pokazanych 40 fotografii, m.in. portrety Andy Warhola, Damiana Hirsta, Johna Cage'a, Michaela Yorka, Georga Lucasa, Jane Fondy.



► 1 lipca ruszy V edycja konkursu Obiektywnie Śląskie, konkursu na najlepsze fotoreportaże i filmy o Śląsku. Tematem tegorocznej edycji będzie hasło: „bo Śląskie, to...”. Hasło w formie otwartej,

które uczestnicy mogą dookreślić tematycznie pracami w formie fotoreportażu (od 3 do 7 zdjęć) i filmu (maksymalnie 2-minutowego, realizowanego kamerą profesjonalną, amatorską lub komórką). Najlepsze prace zostaną wybrane przez jurorów o wielkich nazwiskach w świecie sztuki. Będzie też nagroda publiczności. Prace można nadsyłać do 15 września. Finał konkursu - będący jednocześnie wernisażem - odbędzie się 19 października na Placu Tropikalnym w Silesia City Center. Strona konkursu, gdzie są wszystkie fotoreportaże i filmy konkursowe to: [www.obiektywnieslaskie.pl](http://www.obiektywnieslaskie.pl). ●

## PROSTO Z MIASTA

### JAWORZNO. Solaris jedzie z darmowym internetem

● Zarząd Przedsiębiorstwa Komunikacji Miejskiej w Jaworznie sfinalizował przetarg na zakup trzech niskopodłogowych, fabrycznie nowych autobusów marki Solaris. W siedzibie spółki podpisano umowę na dostawę pojazdów i dyskutowano nad szansą wprowadzenia w miastach regionu autobusów korzystających z napędu elektrycznego. Nowe autobusy przegubowe wyposażone są w klimatyzację, automaty biletowe oraz darmowy internet poprzez sieć Wi-Fi. Podobnie jak w innych pojazdach PKM Jaworzno, będzie w nich funkcjonował także System Informacji Pasażerskiej. ●



## Gorączka lipcowych nocy także na leżaku



W lipcowe, wakacyjne wieczory, Plac Stulecia zamieni się kolejny raz w kino „pod chmurką”. Na popularnej sosnowieckiej „Patelni” wyświetlonych zostanie 8 filmów, które wcześniej (w głosowaniu trwającym do 22 czerwca) wybrali internauci. Jakie wybrali? Nie zdradzimy, bo „Kino na Patelni” to nie tylko film. – Już po raz trzeci, wspólnie z Antyradiem organizujemy wakacyjne, letnie „Kino na Patelni”. Jak w latach poprzednich nie zabraknie dobrych filmów, które będzie można oglądać, siedząc wygodnie na naszych specjalnych, sosnowieckich leżakach. Będą również konkursy oraz upominki – obiecuje Rafał Eysy, naczelnik Wydziału Informacji, Promocji i Turystyki. Filmy wyświetlane będą w piątkowe i sobotnie wieczory lipca. Wszystkie seanse rozpoczynają się o godzinie 20. Na uczestników „Kino na Patelni” leżaki będą oczekiwały już od godziny 19.30. ●

## Chcesz się uzależnić? W Dąbrowie od kina!

5 lipca filmem „Kwartet” rozpoczyna się czwarta edycja Letniego Kina Plenerowego. Od lipca do sierpnia kino zaprasza w każdą sobotę do Parku Hallera, na plac za halą sportową CENTRUM. Cztery projekcje będą na Pogorii III. W repertuarze takie tytuły jak: „Iluzja Konesera” czy „Nauka spadania”. Seanse ruszają o godz. 21. W przypadku deszczu są odwołane. Letnie kino organizowane jest w ramach akcji „Dąbrowa Górnicza mówi NIE uzależnieniu”, przy kooperacji Pałacu Kultury Zagłębia oraz Wydziału Zdrowia i Profilaktyki Uzależnień UM w Dąbrowie Górniczej. ●



## „RAJCUŁA WARZY” (I NIE TYLKO) TEGO LATA W MALARNI



4 lipca rozpoczyna się kolejne „Lato w Malarni”. To projekt Teatru Śląskiego dla tych, którzy lipiec/lub sierpień spędzą w domu, albo odwiedzą region. Na deskach Malarni przez okres wakacji, w piątki i soboty, odbędą się wiele ciekawych spektakli, które swoją premierę będą miały w czasie „Lata” („Rajcuła warzy”, reżyseria – Alina Moś-Kerger) lub miały w tym roku („Był sobie BOBOK”, Teatr Sce-

na STA w Poznaniu, reżyseria i adaptacja: Grigorij Lifanov; „Snack Story”, Dyplom Studium Aktorskiego Teatru Śląskiego w reżyserii Roberta Talarczyka. Nie zabraknie też pozycji nieco starszych, ale uznanych, które przyjadą z innych teatrów („Moja droga B.” Krystyny Jandy). Bilety na przedstawienia, które rozpoczynają się będą o godz. 19 – w cenie 20 zł. W tym roku po raz pierwszy odbędą się

międzynarodowe warsztaty teatralne, które poprowadzi Walter Revello, założyciel i dyrektor Teatro Araldo (Stowarzyszenie Barbari Invasori) z Turynu. Weźmie w nich udział pięcioro aktorów z Włoch i pięcioro polskich (patrz: strona Teatru Śląskiego). Warsztaty rozpoczną się 22 lipca i będą trwały 9 dni, a pokaz efektów międzynarodowej współpracy będzie można obejrzeć na scenie w Malarni 30 lipca. ●



## TO BĘDZIE JUŻ SZESNASTY „LOT”

5 lipca „Latającym Cyrkiem Monty Pythona” Teatru Polskiego z Bielska-Białej rozpocznie się szesnasta edycja Letniego Ogrodu Teatralnego, popularnie zwanego LOT-em. Przedsięwzięcie organizowane jest w lipcu i sierpniu w podcieniach Centrum Kultury Katowice przez Centrum Kultury Katowice i Teatr Korez przy współudziale Urzędu Miasta Katowice. Ogród ma charakter przeglądu najciekawszych przedstawień teatralnych oraz kabaretowych, wystawianych w kraju w ostatnim

sezonie, a także koncertów i spektakli dla dzieci. Przedstawienia dla najmłodszych widzów odbywają się w niedziele o godz. 15. Bilety: teatr dla dorosłych (15 zł), teatr dla dzieci (wstęp wolny), kabaret/koncert (20 zł). W ofercie m.in.: Kabaret Hrabi z programem zarówno dla dzieci, jak i rodziców, koncert The Dumplings, „Prawda” Teatru Bagatela z Krakowa, spektakl „Eugeniusz Bodo - Czy mnie ktoś woła?” z Teatru Zagłębia w Sosnowcu. Na zakończenie „Pasjans na dwóch” w wykonaniu Andrzeja Sikorowskiego i Grzegorza Turnaua. ●

## LOT NA LIPIEC:

### I WEEKEND

● 5.07 (sob.) godz. 21 - „Latający Cyrk Monty Pythona”, Teatr Polski, Bielsko-Biała; 6.07 (nd.) godz. 15 - „Bez wąsów” (dla dzieci!), Kabaret Hrabi; 6.07 (nd.) godz. 20 - „Tak, że o”, Kabaret Hrabi.

### II WEEKEND

● 12.07 (sob.) godz. 21 - Dzień Śląski: „Pomsta”, Agencja Artystyczna Makula; 13.07 (nd.) godz. 15 - „Powrót Szaluputków”, Teatr Ryle, Poznań; 13.07 (nd.) godz. 20 - „No Bad Days”, The Dumplings.

### III WEEKEND

● 19.07 (sob.) godz. 21 - „Prawda”, Teatr Bagatela, Kraków; 20.07 (nd.) godz. 15 - „Bajkomat”, Teatr Gry i Ludzie, Katowice.

### IV WEEKEND

● 26.07 (sob.) godz. 21 - „Wieczór Czarnego Humoru: Tamta Pani”, Warszawa; 27.07 (nd.) godz. 15 - „Baśni i bajek nieco”, Teatr Conieco, Białystok; 27.07 (nd.) godz. 20 - CeZik & KlejNuty. ●

## Co? Gdzie? Kiedy?

### GLIWICE

## Prawdziwa historia z XVII w. zauroczy dzieci

28 czerwca, godz. 16, a następnie 1 lipca, godz. 11.30, 2 lipca, godz. 11.30, 4 lipca, godz. 11.30, 5 lipca, godz. 11.30 i 16 w gliwickiej Willi Caro zobaczyć będzie można spektakl dla dzieci „Chłopiec z Gliwic”. Wstęp bezpłatny wyłącznie po dokonaniu wcześniejszej rezerwacji telefonicznej pod nr (32) 231 38 55 lub mailowej na adres: chlopieczgliwic@gmail.com.



### TYCHY

## Na święto miasta będzie paradnie i tanecznie

28 czerwca rozpocznie się Święto Miasta Tychy. Wielka parada taneczna i warsztaty tańca wypełnią pierwszy dzień tegorocznej imprezy. Parada wyruszy w sobotę o godz. 15 spod Hotelu „Tychy”. Zwieńczeniem Święta Miasta będzie niedzielny (29 czerwca, godz. 19) koncert na Placu pod Żyrafą, podczas którego wystąpią wspólnie AUKSO Orkiestra Kameralna Miasta Tychy oraz zespół Zakopower.

### JAWORZNO

## Muzyczna energia

12 lipca rozpocznie się siódma edycja Festiwalu Energii. Tegoroczna formuła zakłada klimaty z pogranicza rocka i reggae. Nie zabraknie też muzyki alternatywnej. Oba dni koncertowe rozpoczynać się będą o godz. 16.30. Gwiazdą pierwszego z nich jest Kate Ryan. W drugim dniu zagra m.in. Budka Suflera. Miejsce: stadion Sportowy MCKiS Jaworzno.



### CHORZÓW

## Spotkania nieformalne w Leśniczówce

Od 25 do 27 lipca w Parku Śląskim (na terenie Pól Marsowych) odbędzie się XVI edycja Festiwalu Muzycznego im. Ryśka Riedla. Ale już 24 lipca od godz. 16 w oficjalnym klubie Festiwalu Leśniczówka „spotkania nieformalne muzyków”. Dzień później wystartują festiwalowe imprezy. Szczegóły: 25 lipca w „Metropolii Silesia”.

### KATOWICE

## Ars Independent blisko. I już się sprzedaje!

Ruszyła przedsprzedaż karnetów na Ars Independent Festival 2014, który odbędzie się w dniach 23-28 września w Katowicach. Karnety nabyć można w promocyjnych cenach 30 zł (ulgowy) i 40 zł (normalny) w sieci TicketPortal do 24 sierpnia. Ars Independent to festiwal ruchomych obrazów i współczesnej kultury audiowizualnej. Sercem programu są dwa konkursy filmowe: Czarny Koń oraz Czarny Koń Animacji, w ramach których premierowo prezentowane są debiuty oraz filmy drugie reżyserów z całego świata.



Dodatek przygotowany na zlecenie Górnos Śląskiego Związku Metropolitalnego. Materiały prasowe i zdjęcia pochodzą z GZM, chyba że zaznaczono inaczej

# WWW.PELNIAKULTURY.PL

// IMPREZY // KONCERTY // SPEKTAKLE // LUDZIE // WYDARZENIA //